

Draft Regulations

Draft Regulation

An Act respecting labour standards
(chapter N-1.1)

Clothing industry — Labour standards specific to certain sectors — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting labour standards specific to certain sectors of the clothing industry, appearing below, may be made by the Government on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation increases, as of 1 May 2015, the rate of minimum wage that applies to certain sectors of the clothing industry to \$10.55 per hour.

The increase will help maintain the purchasing power of low-wage employees while enabling them to participate in the collective wealth. It constitutes a work incentive and forms part of the government measures to favour solidarity and social inclusion. It will also maintain the competitiveness of enterprises in the sectors of activity concerned by taking into account their capacity to pay.

Further information on the draft Regulation may be obtained by contacting Patrick Bourassa, Direction des politiques du travail, 200, chemin Sainte-Foy, 5^e étage, Québec (Québec) G1R 5S1; telephone: 418 528-9738; fax: 418 643-9454; email: patrick.bourassa@travail.gouv.qc.ca

Any person wishing to comment on the draft Regulation is requested to submit written comments within the 45-day period to the Minister of Labour, 200, chemin Sainte-Foy, 6^e étage, Québec (Québec) G1R 5S1.

SAM HAMAD,
Minister of Labour

Regulation to amend the Regulation respecting labour standards specific to certain sectors of the clothing industry

An Act respecting labour standards
(chapter N-1.1, s. 92.1, 1st par., subpar. 1)

1. The Regulation respecting labour standards specific to certain sectors of the clothing industry (chapter N-1.1, r. 4) is amended by replacing “\$10.35” in section 3 by “\$10.55”.

2. This Regulation comes into force on 1 May 2015.

3595

Draft Regulation

An Act respecting labour standards
(chapter N-1.1)

Labour standards — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting labour standards, appearing below, may be made by the Government on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation increases, as of 1 May 2015, the general rate of the minimum wage to \$10.55 per hour and the rate of the minimum wage payable to an employee who receives gratuities or tips to \$9.05 per hour. As of the same date, the minimum wage payable to raspberry and strawberry pickers also increases.

The proposed increases in the minimum wage will help maintain the purchasing power of low-wage employees while enabling them to participate in the collective wealth. They constitute a work incentive and form part of the government measures to favour solidarity and social inclusion. They will also maintain the competitiveness of enterprises in the sectors of activity concerned by taking into account their capacity to pay.

Further information on the draft Regulation may be obtained by contacting Patrick Bourassa, Direction des politiques du travail, 200, chemin Sainte-Foy, 5^e étage, Québec (Québec) G1R 5S1; telephone: 418 528-9738; fax: 418 643-9454; email: patrick.bourassa@travail.gouv.qc.ca

Any person wishing to comment on the draft Regulation is requested to submit written comments within the 45-day period to the Minister of Labour, 200, chemin Sainte-Foy, 6^e étage, Québec (Québec) G1R 5S1.

SAM HAMAD,
Minister of Labour

Regulation to amend the Regulation respecting labour standards

An Act respecting labour standards (chapter N-1.1, s. 40, 1st par., s. 89, par. 1 and s. 91, 1st par.)

1. The Regulation respecting labour standards (chapter N-1.1, r. 3) is amended by replacing “\$10.35” in section 3 by “\$10.55”.
2. Section 4 is amended by replacing “\$8.90” by “\$9.05”.
3. Section 4.1 is amended
 - (1) by replacing “\$3.04” in subparagraph 1 of the first paragraph by “\$3.12”;
 - (2) by replacing “\$0.81” in subparagraph 2 of the first paragraph by “\$0.83”.
4. This Regulation comes into force on 1 May 2015.

3594

Draft letters patent

Professional Code
(chapter C-26)

Ordre professionnel des criminologues du Québec — Constitution

The Minister of Justice hereby gives notice, in accordance with the second paragraph of section 27 of the Professional Code (chapter C-26), that the letters patent constituting the Ordre professionnel des criminologues du Québec, appearing below, will be considered by the Government on the expiry of 60 days following this publication.

In order to ensure the protection of the public, it is necessary to set out the title reserved for criminologists. To that end, the draft letters patent set out a description of the professional activities that the members of the Order

may engage in in addition to the activities otherwise permitted by law and the professional activities that will be reserved for them.

The draft letters patent also provide for such transitional measures as are considered necessary to facilitate the commencement of the new Order’s activities. The measures pertain to, among other matters, the regulations applicable to members and the replacement of such regulations, the conditions of admission of persons as initial members of the Order, the composition and operation of the board of directors, the duration of the initial term of office of the directors, the manner in which the president and the directors are to be elected and the designation of the order.

The draft letters patent will be submitted to the Office des professions du Québec and to the Québec Interprofessional Council for their comments. For that purpose, the Office will seek the comments of the Council and forward them with its own comments to the Minister of Justice.

Further information on the draft letters patent may be obtained by contacting Jean Rousseau, research officer, or France Lesage, advocate, Office des professions du Québec, 800, place D’Youville, 10^e étage, Québec (Québec) G1R 5Z3; telephone: 418 643-6912 or 1 800 643-6912; fax: 418 643 0973.

Any person wishing to comment on the draft letters patent is requested to submit written comments within the 60-day period to Jean Paul Dutrisac, Chair of the Office des professions du Québec, 800, place D’Youville, 10^e étage, Québec (Québec) G1R 5Z3. Comments may be forwarded by the Office to interested persons, departments or bodies.

STÉPHANIE VALLÉE,
Minister of Justice

Letters patent constituting the Ordre professionnel des criminologues du Québec

Professional Code
(chapter C-26, s. 27)

DIVISION I GENERAL

1. A professional order is constituted by these letters patent, under the name «Ordre professionnel des criminologues du Québec» or «Ordre des criminologues du Québec».